

京都東山ウォーキング研修 in English

7月29日(日)(一社)日本観光通訳協会(JGA)第三支部研修実施終了レポート

7月29日(日)13:00~17:30、京都東山で、英語でのウォーキング研修が行われました。研修予定日は過去に例のない進路で、まさに研修前夜から当日朝に強い台風の京都への直撃が予報されていました。予定通り実施するべきか、否かはなかなか決めきれない状態がつづきました。前夜中に実施開始時間を3時間繰り下げて、朝6時の時点で、避難指示、もしくはJR、私鉄全面休止



のような事態になった時には研修を取りやめることとし、その場合は携帯でのお知らせをお約束する旨、皆様に前日中に携帯とメールでお知らせしました。前夜は豪雨、午前中は強風、私鉄運休など影響が報じられましたが、幸いにも、午後研修開始時刻にはお申込みの皆様ほぼ全員が集合され、雨も上がり、時折吹く風でかえって酷暑が緩和されて感じるぐらいでした。



台風の影響で神奈川からの参加をあきらめた方もいらっしゃいましたが、関西以外からは、遠く、東京、茨城、広島、徳島、愛知からもご参加があり、参加者の熱意と興味の高さが感じられました。

参加者皆様が無事予定通りの行程を、イヤホンから流れる、広石講師の熱意あふれる流暢で丁寧な御説明に導かれ、聞き入り、メモをとりながら、清水坂から産寧坂(三年坂)、八坂の塔・八坂庚申堂、ねねの道、石塀小路、安井金毘羅宮、建仁寺、花見小路、祇園白川へは予定外でしたが追加研修、八坂神社、知恩院、青蓮院門跡、平安神宮、トニトニまでを踏破され無事成功裏に終了いたしました。情報収集、時間変更、にご協力いただきありがとうございました。

第三支部 運営委員会